

國立臺灣體育大學圖書館剪輯資料

分類 花式溜冰 來源 自由時報 日期 99.11.27 版面 B五版

王筱筑 摘下我第13金



台灣隊今日主要賽程

種類	時間	選手	項目
田徑	12:05	張嘉哲	男子馬拉松
排球	10:00	女排隊	排名賽vs.蒙古

獎牌排行榜

排名	國家	金	銀	銅
1	中國	197	117	98
2	南韓	75	63	91
3	日本	47	73	94
4	伊朗	20	13	25
5	哈薩克	18	23	37
6	印度	14	17	33
7	台灣	13	16	38
8	烏茲別克	11	22	23
9	泰國	11	9	32
10	馬來西亞	9	18	14

統計至26日22時止

王筱筑穿著一身黑衣服，俐落的跳轉轉身與完美的旋轉動作，為自己拿下亞運花式溜冰女子個人組金牌。
(特派記者林正莖攝)

為了最愛 嚴寒酷熱都忍受

【特派記者龍柏安/廣州報導】不論炎夏的高溫酷熱，還是冬天陰雨濕冷，王筱筑總是默默地第一個到訓練場報到，就算再辛苦、再難熬，她都不喊苦，從7歲開始練習溜冰的她說：「沒辦法，這是我興趣。」

競速溜冰在國內人口市場不多，花式更少，但王筱筑就是愛「這味」，她透露，國二她一度猶豫是否放棄，最後她認清了事實，就算在左膝或右膝處，她還是無法和「最愛」分離。



【特派記者龍柏安/廣州報導】一身黑衣服，搭配深色眼妝，王筱筑用俐落的跳轉轉身，加上完美的旋轉動作，吸引了全場目光，當這首「駭客任務」配樂結束利那，全場報以熱烈歡呼，她用全場最高的247.2分替比賽劃下完美句點，當然，還有她脖子上那耀眼的金牌。

雙人及個人組 雙銀

亞運花式溜冰昨日進行最後一天長曲對決，王筱筑以幾乎完美表現，繼短曲後再次拿下全場最高分，一如預期拿下金牌，而「生命鬥士」陳立昕和翁慈霞的雙人組合，全場發生4次失誤，意外掉至第二，男子選手葉家成同樣摘銀。

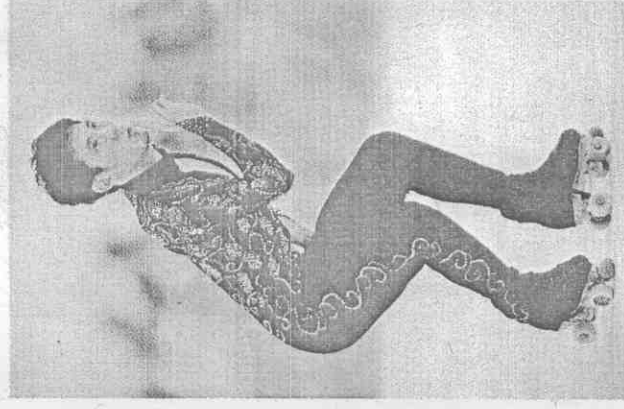
「整體表現OK，不過表演強度稍微差了一點點。」王筱筑強調，組合跳躍是她最拿手的一部分，賽前就設定這是決戰的關鍵，「第一趟我的2週半跳躍成功後，連帶拉起我的信心。」

拿下亞運花式溜冰女子金牌，王筱筑透露生進已經沒有遺憾了，「我本來就鎖定金牌，加上長曲我又是第一個溜，只要動作完成成度高，壓力在後面的對手身上。」

王筱筑在表演中臉上始終掛著笑容，她透露：「我本來就愛笑，另一方面，比賽我喜歡開心的跳，因為就算不開心，也還是得跳，那就開心一點，也讓裁判觀眾看起來舒服些。」

賽前20天才被檢查出睪丸有腫瘤的陳立昕，昨和女伴翁慈霞表現失常，全場4次失誤毀掉領先地位，比賽結束後，翁慈霞淚流不止，教練和隊友連忙趨前安慰她，才把她的情緒平復下來。

亞運結束後就準備退休的葉家成，昨天沒有重大失誤，反觀領先的日本西木紳悟比賽中雖不負所望，仍未影響裁判對他的印象分數，最終葉家成以5.4分之差，屈居第二。



葉家成昨在花式溜冰男子個人組以5.4分之差，不敵領先的日本選手西木紳悟，僅獲銀牌。
(特派記者林正莖攝)

亞運今閉幕

【特派記者許明禮/廣州報導】在歷經跆拳道女將楊淑君冤枉失格的打擊與金牌數超越前兩屆的喜悅之後，第16屆廣州亞運今天也將落幕。

截至昨晚為止，台灣代表團共奪下13金、16銀和38銅，在獎牌排行榜排名第7，在今年新增運動項目滑輪溜冰4面金牌的挹注下，不但打破我國在中國舉行的亞、奧運「零金魔咒」，金牌數也超越2002年釜山亞運的10金及上屆杜哈亞運的9金。

值得觀察的是，自1994年廣島亞運以來，台灣幾乎都靠非奧運項目打天下，這次13面金牌中也有7面來自非奧運項目軟網、撞球及滑輪溜冰，下屆2014年仁川亞運將進行「瘦身」，除了28種奧運項目外，主辦國只能再選辦7種非奧運項目，台灣金牌數將受到壓縮。

亞運閉幕式今晚8點將在海心沙廣場登場，與開幕式的「启航」相呼應，閉幕式主題「請你把歌留下」透過亞洲各地人載歌載舞，傳遞溫暖與依依不捨。

今晚的大型文藝表演，特別挑選8首亞洲經典民歌，包括印尼、哈薩克、日本、蒙古、印度及廣東人最喜歡的童謠「月光光」，搭配交響樂及1500人現場合唱。

賽前知腫瘤 陳立昕搏命演出

賽前知腫瘤 陳立昕搏命演出

也上網做過功課，對於未來，他充滿信心。

得知睪丸有腫瘤後，他向佛祖許願發願吃素，希望上天能助他走過生命這道難關，不過只吃了9天，就得出發前往廣州，他擔心選手村沒素食可吃，向佛祖擲筊拜託，這段期間讓他「破戒」，老天爺也答應了他的要求。

亞運結束後，陳立昕第一個工作，就是要去醫院安排手術切除，他挺著胸膛強調，只要腫瘤是良性，不要擴散，他有信心能夠克服病魔，「如果4年後亞運還有這個項目，我希望能再拚一次。」

他出席亞運，讓他蒙受雙重打擊，經由溝通，陳立昕簽署切結書，換得站上亞運機會。

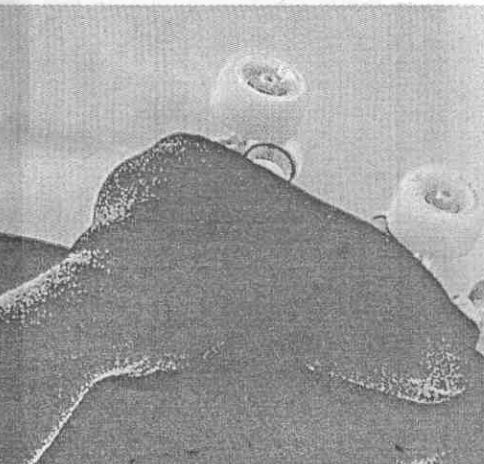
「除了難過，還有更多遺憾。」陳立昕強調，他知道自己生病的第一時間，當然難過，但為了這機會，他和搭檔翁慈霞準備了這麼久，如果因為他的身體狀況，讓兩人不能出賽，他承受不起。

「其實這個腫瘤還沒確定是良性還是惡性，因為睪丸部位無法切片，只能摘除後再化驗。」樂觀的陳立昕臉上掛著笑容，他透露，醫師告訴他這疾病的治愈率高達8、9成，他自己

（特派記者龍柏安／廣州報導）在陳立昕滿27歲當天，才知道老天跟他開了一個玩笑，他收到醫院有關他的健康報告，此時，不能站上亞運這個夢想舞台，他都沒有信心。

賽前陳立昕做了一次例行性健康檢查，檢查報告證實他的身體異常，就連禁藥檢測小組也發現他體內某些數值太高，疑似服用禁藥，經檢查才發現，他的睪丸長了腫瘤，聽到這噩耗，他不禁脫口而出：「怎麼這麼衰！」

另一方面，奧會擔心他身體異狀影響大會藥檢結果，加上人道考量，害怕比賽會影響他生命安全，打算勸退



「國中開始，同學們都會約出去玩，我一度也想過這種生活，有假日、有朋友，但心裡就是放不下。」王筱筑坦承，這段倦怠期為期不超過3個月，因為滑輪這條路上，付出的不只有她。

王筱筑強調，由於訓練地點在戶外，天氣冷得時候最痛苦：「腳都是冰的，還要做跳躍這些動作，每一次都痛得要命。」此外如果遇到下雨，她們還得先拖地把場地弄乾，練沒多久雨勢又來，也是常有的事，然而這一切，都比不上爸媽的辛苦。

家住中壢的王筱筑，小時候為學好花式滑輪，一週有4天得北上訓練，爸媽總不辭辛勞，載著她去逐夢，因此當她拿下生涯第五面亞洲地區花式滑輪金牌後（4次亞錦賽、1次亞運），她最感激的，還是一路在背後支持她的家人。

對於未來，王筱筑希望國內有更多人能參與投入這項運動，如果4年後仁川亞運還有這個項目，她很樂意再次出征，替台灣衛冕這面花式滑輪金牌。

沒品觀眾喧鬧 翁慈霞失金痛哭

（特派記者龍柏安／廣州報導）沒有水準的中國觀眾，在翁慈霞旋轉跳躍中出聲大罵，不但讓她失神跌了一跤，也淨掉了金牌夢。

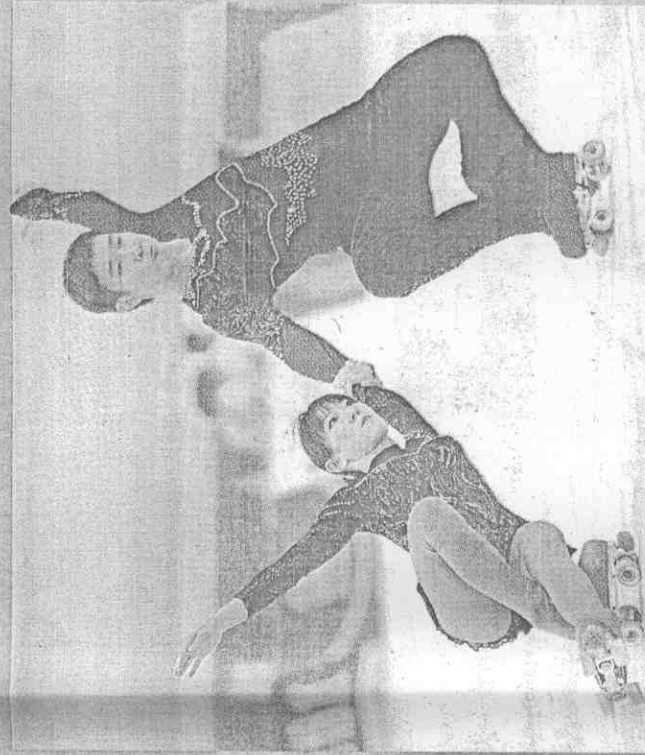
翁慈霞昨和搭檔陳立昕在使出「一致性跳躍」時，現場觀眾突然大喊了一聲，在空中的翁慈霞嚇了一跳，落地時跌了一跤，教練王淵傑但承「那是最致命的失誤，但是觀眾的叫聲，影響到了翁慈霞的注意力」。

為了空心病戰今年亞運，翁慈霞年初特別把外商公司工作辭掉，就是為了專心備戰，前天短曲結束她和陳立

院縫了好幾針，手肘也骨頭移位，用這樣的方式結束，跟我們預期有很大出入。」

這把大失誤讓翁慈霞頓時慌了手腳，「陳立昕要我慢慢來，別想已經發生的錯誤。」王淵傑則強調，發生狀況後

兩人動作慢了下來，完成度也和練習相差很多，輸得非常可惜。



一花式滑輪溜冰陳立昕（右）和翁慈霞（左）雙人組合，昨日長曲全場發生4次失誤，意外錯失金牌。
（特派記者林正堃攝）
沒能拿下花式滑輪溜冰雙人組金牌，翁慈霞（中）賽後抱著教練痛哭。
（記者林正堃攝）

難熬，她都不喊苦，從7歲開始練習滑輪的她說：「沒辦法，這是我興趣。」

說滑輪在國內人口市場不多，花式更少，但王筱筑就是愛「這味」，她透露，國二她一度猶豫是否放棄，最後她認清了事實，就算外在誘惑這麼多，她就是無法和「最愛」妥協。